



# 성 바오로 정하상 천주교회 (퀸즈성당) St. Paul Chong Ha-Sang Roman Catholic Church

32-15 Parsons Boulevard Flushing, NY 11354  
Tel: 718-321-7676 | Fax: 718-321-7005 | Web: [StPaulQueens.org](http://StPaulQueens.org) | Email: [Office@stpaulqueens.org](mailto:Office@stpaulqueens.org)

연중 제28주일

2019년 10월 13일(다해) 2442호

**Pastor** Rev. Andrew M. Kim  
**Parochial Vicar** Rev. Hee Bong Bernard Nam  
 Rev. Chulhee Simon Kim  
**Director of Faith Formation** Rev. Joseph R. Veneroso, M.M.  
**Permanent Deacon** Paul M. Chin  
 John S. Im  
**Pastoral Assistants** Sr. Mijeong Agapita Lee, OSB  
 Sr. Youngjoo Edmond Lee, OSB  
**Parish Council President** Mr. Joseph Han



주 임 신 부 김문수 앤드류  
 보좌 신 부 남희봉 벨라도  
 김철희 시몬  
 보좌 신부 배종섭 요셉  
 중신부제 진명 마오로  
 임석원 요한  
 전교수녀 이 아가비타  
 이 에드몬드  
 사목회장 한해남 요셉

- 입당성가** 337번 미사 시작  
**예물준비성가** 220번 생활한 제물  
 340번 봉헌  
**영성체성가** 167번 생명이신 천상 양식  
 344번 영성체  
**파견성가** 77번 주 천주의 권능과



## 입당송

주님, 당신이 죄악을 헤아리신다면, 감당할 자 누구이리까?  
 이스라엘의 하느님, 당신은 용서하는 분이시옵니다.

## 화답송

시편 98(97), 1, 2-3, 4, 3, 4 (© 2참조)

© 주님은 당신 구원을 민족들의 눈앞에 드러내셨네.

## 영성체송

부자들도 궁색해져 굶주리게 되지만,  
 주님을 찾는 이에게는 좋은 것뿐이리라.

일어나 가거라. 네 믿음이 너를 구원하였다.  
 -루카 17,19

## 화답송

Andante rall.

주님은당신 구원을 민족들의 눈앞에 드러내셨네

전례 담당	미사 해설	제1독서	제2독서	보편 지향 기도	복사
토요 특전 미사	유현주	김정윤	손신애	박지희	Nicholas Kim•Andrew Oh•Gabriel Nguyen
8시 미사	김지은	윤석채	백정덕	차충재	Grace Nam•Katherine Park•Benjamin Jeong
11시 미사	황성숙	서병권	박미영	김재국	Jin Tae Kim•Ryan Kim•Alice Choe
6시 미사	송지연	신은혜	왕은희	이승룡	유��플립•강병인•김남효



# 감사의 성사

남희봉 벨라도 신부

오늘 일독서는 엘리사 예언자 시대에 나병이 번져서 이스라엘을 비롯해 많은 곳이 나병 때문에 고생을 하고 있을 때 하느님께서 엘리사 예언자를 시리아 사람 나아만에게 보내시어 그의 나병을 치유해 주셨습니다. 나아만은 나병의 치유를 받고 나서 주님께 감사의 표시로 이스라엘의 하느님만은 섬기기로 약속하고 요르단강가의 흙을 증표로 가져갑니다.

복음에서도 예수님께 다가와 치유를 청하는 10명의 나병 환자들에게 치유의 은사를 베푸셨습니다. 사제들을 찾아가다 치유를 받은 10명의 나병 환자 중 사마리아 사람 한 명만이 예수님을 다시 찾아와 발 앞에 엎드려 감사를 드립니다.

여기서 “감사”를 드린다는 뜻은 그리스어로 "Eucharist" 즉, “성체성사의 감사 성사”의 뜻을 가지고 있습니다.

나아만과 복음에 사마리아 사람은 주님께서 자신들의 “별”, 나병에서 구해 주신 주님께 감사를 드리면서 신앙을 고백합니다.

성체성사를 감사의 성사라고 부르기도 합니다. 주님께서 최후의 만찬을 제자들과 드시면서 새로운 파스카의 신비를 제정하시면서 예수님 당신께서 파스카의 신비를 봉헌하시는 사제이며, 동시에 사제가 바치는 제물인 어린양이 되시어 병들어 신음하며 구원 받기를 바라는 모든 이에게 구원을 가져다주시는 구원의 신비의 성사입니다.

미사 중 성찬의 전례가 시작되면서 예물 기도 후 사제는 감사송을 합니다. 감사송 때 주례 사제는 “주님께서 여러분과 함께”라고 하면 신자들은 “또한 사제의 영광 함께”라고 응답을 하면 사제

는 “마음을 드높이”하면 “주님께 올립니다.” 그리고 사제는 “우리 주 하느님께 감사합니다.”라고 하면 신자들은 “마땅하고 옳은 일입니다”라고 응답합니다.

성찬의 전례를 시작하면서 주님께서는 어디 저 하늘에만 계시는 것이 아니라, 지금 우리와 함께, 우리 안에 계신다는 것을 다시 깨닫게 해줍니다. 주님께서 우리와 지금 함께 계시지만, 우리는 이 세상에 마음을 두고 사는 것이 아니라 하늘에 계신 예수님을 향해 우리 마음을 두고 주님의 것을 바라고 있습니다.

우리를 죄의 병에서 치유해주시고 당신께서 계신 천국으로 초대해 주시는 주님께 우리는 “감사”를 드리는 것이 “옳은 일이며 우리의 도리요 구원의 길”이라는 것을 고백합니다.

감사를 드리는 믿음의 마음이 나아만과 사마리아 사람에게 구원을 가져다준 것처럼 미사 때 정성을 다해 주님께 감사를 드리는 것이 우리의 구원의 길이라는 것을 보여 주십니다.

일주일에 한 번, 168시간 중 단 한 시간만 주님께서는 우리에게 정성을 다해 감사의 제사에 참여할 것을 원하십니다. 그런데 예수님께서서는 당신의 영광을 위해서 우리에게 요구하시는 것이 아니라 우리에게 구원을 주시려고 하신다는 것을 기억해야 하겠습니다.

## Pastor's Desk

김문수 앤드류 주임신부

오늘 연중 제28주일 본격적인 가을의 느낌이 물씬 풍기기 시작하였습니다. 날씨가 그렇고 나뭇잎의 색깔도 변하기 시작합니다. 가을의 느낌은 사람마다 다 다른 것 같습니다. 어떤 이는 처량하다고 하고, 또 어떤 이는 사색하기 참 좋다고 하고, 누구는 가을이 좋다고 하고, 또 누구는 싫다고 합니다.



저마다의 기호가 다르고 그 이유도 다르지만 가을은 많은 생각을 하게 하는 계절임은 틀림이 없습니다. 또한 수확의 계절이며 다가오는 겨울을 준비하는 계절이기도 합니다.

우리 본당도 가을을 맞아 많은 행사들이 있습니다. 오늘은 많은 단체들이 다음 주일의 본당 바자 준비 회의로 바쁘고, 또 CVS가 제공하는 무료 독감 예방주사 접종이 있습니다. 독감 예방 접종은 겨울을 준비하는 일이기도 합니다.

오늘날 우리의 삶은 다양하면서 참 바쁘고 복잡합니다. 그래서 더욱 서로 이해하고 도우며 살아가야 하는 세상 같습니다. 오늘 복음의 이야기는 예수님께서 10명의 나병 환자를 치유하는 기적 이야기입니다.

예수님의 기적으로 병이 나은 사람들은 제각기 갈 길로 떠나갑니다. 그리고 그중 한 사람만이 하느님의 은총을 찬양하고 감사를 드립니다. 자신에게 일어난 일에 감사를 할 줄 안다는 사실이 별것 아닌 것 같지만 사실 우리 삶의 가장 중요한 부분임을 우리는 잊고 살아갑니다.

감사하는 마음이 우리의 모든 관계에 기본이지만 어느 순간 감사한 마음보다는 당연하다고 여깁니다. 그런데 자신에게 손해를 보는 듯하거나 불편한 것에는 단호하게 불평을 하고 비판을 합니다.

예수님은 언제나 비평보다는 칭찬을, 불평보다는 감사하는 마음을 먼저 가지라고 말씀하십니다. 그런데도 우리는 비평과 불평이 앞서는 것은 인간다운 아주 인간다운 약점입니다. 그러나 극복해야만 하고 극복할 수 있는 약점입니다.

예수님의 말씀의 중심에는 바로 이 인간적인 약점의 극복입니다. 그 극복의 힘이 바로 ‘사랑’이라는 것입니다. 나의 생각으로만 결정하는 것이 아니라 상대의 의견도 수렴하려는 노력, 내가

본 것으로만 판단하기보다 더 폭넓은 상황 파악으로 오류를 줄이려는 노력이 바로 사랑의 힘입니다.

예수님의 사랑은 바로 또 다른 가능성에 대한 열린 마음입니다. 이 열린 마음은 바로 ‘감사하는 마음’으로 이어집니다. 감사하는 마음은 단순히 나의 이익에 관한 고마움을 넘어 더 건강한 관계의 시작입니다. 이 관계가 더 풍요로운 삶으로 이어지는 길입니다.

우리 삶의 풍요는 단순히 물질적 풍요의 의미를 넘어 상생의 관계에서 오는 풍요로움이 진정한 풍요라는 사실입니다. 감사하는 마음은 또한 이해와 용서의 관용적 마음으로 이어집니다.

오늘 복음의 치유의 기적에 감사할 줄 아는 사마리아인은 극적 반전입니다. 유대인에게 사마리아인은 도리를 모르고 의리가 없는 불결한 사람입니다. 그런데 그 사람만이 하느님께 감사를 표현했습니다. 이 반전은 결국 유대인이나 사마리아인이나 하느님 앞에서 다 똑같은 사람이라는 것입니다. 다른 것은 그 소속이 아니라 하느님께 감사할 줄 아는가 모르는가에 관한 것입니다.

우리는 그 사람의 모습이나 행세 또는 가문 그 출신 지방이나 나라로 판단해서는 안 되고 그 사람 각자의 말과 행동으로 판단하되 각자의 문화적 다름을 인정하려는 노력이 필요합니다. 그 노력이 바로 예수님께서 말씀하시는 용서이며 사랑입니다.

가을의 쓸쓸함이나 가을의 풍성함은 서로 상반되는 느낌이나 모두 가을의 모습입니다. 어느 하나로 판단할 수 없습니다. 그래서 가을이 더 아름다운 것 같습니다. 이와 같이 우리 각자의 생각이 서로 다르다고 틀린 것이 아니라 더 풍성하고 다양하게 발전할 수 있는 힘입니다.

**들째 주일 (10월)**

**연중 제28주일**

하느님 아버지께서는 현세의 생명과 영원한 생명의 샘이시니, 육신의 건강만을 찾지 맙시다. 이 거룩한 날 모두가 하느님 아버지께 돌아와 믿음을 주신 아버지께 영광을 드리며, 아버지께서 그리스도를 통하여 끊임없이 구원하심을 깨닫고, 그 구원의 증인이 되게 해 주시기를 기도합니다.

**특별헌금**

10월 20일(일) World Mission Sunday

**독감 예방접종 행사**

일시 : 10월 13일(오늘) 9 a.m. - 1:30 p.m.  
 장소 : 성당 친교실 (2교실과 3교실)  
 CVS (Silvia Kim)과 함께 독감 예방접종을 합니다. 의료보험을 가지고 계시 분들은 보험 카드와 신분증을 꼭 지참하시고 또한 의료보험이 없는 분들께도 독감 예방 접종 해 드립니다.

**성령기도회 치유예절**

일시 : 10월 17일(목)  
 장소 : 성전  
 찬미 : 8 p.m.  
 8:30 p.m. 미사 후 치유예절이 있겠습니다. 많은 분들의 참석을 바랍니다.

**로사리오회 일일 성지 순례**

미주 쉐스터호바 성모님 일일 성지 순례가 있습니다.  
 날짜 : 10월 24일(목)  
 회원 : \$50, 비회원 : \$60  
 문의 : 최 요안나 (917) 558-1582

**혼인교리 강좌 안내**

10월 26일(토) 1 p.m.  
 장소 : 토마스 교육관 채플실 (교재비 : \$40)  
 연락처 : 조민교 루치아노 (646) 220-1990

**성소후원회 기도모임**

일시 : 10월 27일(일) 12:30 p.m.  
 장소 : 성당 친교실 제1교실

**알림**

**의료선교**

**St. Paul Medical Mission Trip**

의료 선교에 함께 할 Physician & Ultrasound Technician 모집합니다.  
 일정 : 2020년 5월 22일(금) - 2020년 5월 30일(토)  
 장소 : Bolivia  
 문의 : jsypodiatry@gmail.com

**바자회**

**2019년 "기도 풀" 조성을 위한 기금 마련 바자회**

일시 : 10월 20일(일) 9 a.m. - 4 p.m.  
 장소 : 성당 주차장과 친교실

**"기도풀" 조성을 위한 바자회 도네이션**

바자회에 도움을 주신 분들께 감사드립니다.

1	한해남 요셉	\$2,000
2	한기남 요한	\$1,500
3	박영서 베드로	\$1,000
4	김재국 요셉	\$1,000
5	김용철 바오로	\$1,000
6	신인순 레오니아	\$500
7	최현진 로사	\$500
8	본당 CLC 회원들	\$500
물품 도네이션		
1	한해남 요셉	한국 왕복 항공권
2	익명	여자 골프채 세트
3	박노태 요셉	산삼 공진당
4	우지섭 다미아노	녹용 명품 공진당

**로사리오회 빈병 수집**

로사리오회에서 빈병을 수집합니다. 김치병 중에서 큰 것과 작은 것, 두 종류입니다. 집에서 안쓰는 물건을 바자회를 위해서 받습니다. 단 새것에 한합니다.



**알 림**

**주일학교**

**어린이 미사 & 학생 미사**

주일학교 부모님들은 가능하면 9:30 a.m. 혹은 12:30 p.m. 미사를 자녀들과 함께 참여하여 주시기 바랍니다.

**어린이 미사 및 주일학교 휴교**

본당 바자회 관계로 10월 20일(일)은 주일학교와 12:30 p.m. 어린이 미사가 없습니다.

**한국학교**

**한국학교 휴교**

본당 바자회 관계로 10월 19일(토)은 한국학교가 휴교입니다.

**한울림 성가대 단원 모집**

성가로 봉사해 주실분을 8 a.m. 미사에 초대합니다.  
문의 : 이원호 바오로 (646) 823-6991  
박애숙 실비아 (347) 543-0239

**다윗의 탑 Pr. 단원 모집**

시간 : 매주 일요일 9:20 a.m.  
장소 : 제1교육관 2층 제2교실  
문의 : 박연수 미카엘 (646) 957-3302  
\*성모님을 진정으로 모실 수 있는 열심한 신자 환영합니다.

**경로의 날 행사 도네이션**

지난 10월 8일(화) 경로의 날 행사 음식 일체를 김문수 앤드류 신부님 가족이 도네이션 하셨습니다. 감사합니다.

**도네이션**

알아낸 모임에서 퀸즈성당 발전 기금으로 \$400 도네이션 하셨습니다. 감사합니다.

**사무실 휴무**

10월 14일(월) Columbus Day (7 a.m. 미사는 있습니다.)

**알 림**

**본당 카펫 청소**

일시 : 10월 21일(월) 10 a.m.  
순조로운 카펫 청소를 위하여 본당 출입을 자제해 주시기 바랍니다.

**50대~60대 남성 피정**

날짜 : 11월 2일(토) - 11월 3일(일)  
장소 : 뉴튼 수도원  
주관 : 베드로회, 하상회  
참가비 : 일인당 \$100  
문의 : 김영진 빅토리아노 (917) 488-0576  
전재형 노아 (347) 515-4344

**반모임**

**Flushing 1구역 구역미사**

10월 22일(화) 12 p.m. 전윤애 아네스 Home  
143-59 37th Ave. #3 Fl. Flushing, NY  
구역장 : 전윤애 아네스 (718) 541-7970

**Flushing 2구역 1반**

10월 13일(오늘) 11 a.m. 서 스텔라 Home  
35-20 Union St. Apt 4A, Flushing, NY  
반장 : 서 스텔라 (347) 308-3420

**Bayside 구역 4반**

10월 27일(일) 6 p.m.  
209-19 35th Ave. Bayside, NY  
반장 : 권문희 세실리아 (646) 812-0804

**Whitestone 구역 1반**

10월 15일(화) 5 p.m. 정준자 이사벨라 Home  
120-33A 5th Ave. College Point NY  
반장 : 김원주 루시아 (347) 436-6577

**Forest Hill 구역**

10월 13일(오늘) 5 p.m. 거성 중국집  
45-46 Bell Blvd. Bayside, NY  
반장 : 김준수 루까 (646) 243-8143



알림

**성제회 월례회**

10월 13일(오늘) 9:30 a.m. 성당 친교실

**로사리오회 월례회**

10월 13일(오늘) 11 a.m. 미사 후 (성당 친교실 제1교실)

**연영회 월례회**

10월 13일(오늘) 12:30 p.m. 토마스 교육관 성가대실

**미동북부 남성 41차 꾸르실료 수강자 모집**

날짜 : 10월 24일(목) - 10월 27일(일)

장소 : 뉴튼 분도 수도원

문의 : 박만선 마리아 (646) 244-1688

서창배 요셉 (917) 257-6871

**제65차 미동북부 성령세미나**

일시 : 10월 27일(일) 5 p.m. - 10월 30일(수) 5p.m. (3박4일)

장소 : Marian Shrine Retreat House

지도 : 봉사회 지도신부 및 사제단

인원 : 선착순 45명

신청마감 : 10월 13일(일)

신청방법 : 성당 친교실 성령기도회 데스크(일요일)

**미동북부 ME 제77차 11월 부부주말**

일시 : 11월 1일(금) 7 p.m. - 11월 3일(일)

장소 : Doubletree By Hilton

주소 : 2117 Route 4 Eastbound, Fort Lee, NJ 07024

대상 : 지금도 행복하지만 더 행복한

부부생활을 원하는 부부들

신청 및 문의 : 조민교 루치아노 (646) 220-1990

**성 미카엘 천주교회 로사리오 성월 특강**

주제 : 회복시키는 하느님

일시 : 10월 25일(금) 7:30 p.m. (강의 후 안수 있음)

장소 : St. Michael's Church

주소 : 19 East Central Blvd. Palisades Park, NJ 07650

강사 : 김태광 아오구스티노 신부님

문의 : 성 미카엘 성당 사무실 (201) 944-1061

알림

**성전 출입 시간 안내**

주중 9 a.m. - 6 p.m. , 주일 2 p.m. - 5 p.m. 까지

성전의 모든 문을 잠급니다. 성전 출입은 사무실

출입구를 통해서 들어가시기 바랍니다.

생활 상담소

**생활 상담소 세미나 안내**

주제 : 정부 보조 받은 이민자들

비자 및 영주권 취득제한 관련 세미나

강사 : 박동규 변호사, 최윤승 변호사,

조진동 변호사, 류철원 NY노인국 근무

일시 : 10월 13일(오늘) 12:30 p.m.

장소 : 본당 친교실

문의 : 임철성 라파엘 (718) 578-8584

**생활 상담소 상담 안내**

10월 13일(오늘) 12:30 p.m. 제1교육관

봉사임원	윤기춘, 장택규, 임대형, 서기호	
10월 13일	이민법률	박동규 변호사
	일반, 형사법률	이찬우 변호사
	용자	한미카톨릭연방신협
	세무회계	안기상 공인회계사
	건축 관계	신성호 건축사
	한방 의료	우지섭 한의사
	노인복지	김종옥 소셜워커
	재정 상담	오상택 재정 플랜
장례상담(전화상담)	박의진 공인 장례사 (516) 780-3047	
문의	생활상담소 소장: 임철성 라파엘 (718) 578-8584	

지난주 우리의 정성	
주일 헌금	\$ 7,768
교무금	\$ 17,660
특별헌금	\$ 0
감사헌금	\$ 855
총액	\$ 26,283
목주기도 100만단	
9월 29일(일) - 10월 5일(토)	23,400단
누적 봉헌 단수	총 924,546단



- 10/7 (월) 로스마리, 유스티나 분명 축일 미사 (안나회)  
강현구 플라톤 미사 (지명은 아네스)  
이태양 노아 생일 감사 미사 (최 안나)  
유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김명옥 로사리오 축일 축하 미사 (신 카타리나)  
오선옥 로사리오 축일 축하 미사 (신 카타리나)  
전윤애 아네스 건강 기원 미사 (신갑순 골롬바)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
전 요한 기일 연미사 (박 루시아)  
박효중 라우렌시오, 박월임 헬레나 영원한 안식 연미사 (가족)  
윤성 알베르토 연미사 (윤건 토마스 가족)  
윤성 알베르토 주기 연미사 (윤은태 제니퍼)  
윤성 알베르토 연미사 (윤 아가페)  
정경환 영원한 안식 연미사 (안준섭 요셉, 마리아)  
신철민 바오로 연미사 (최상현 요한, 사라)  
전병보 베드로 영원한 안식 연미사 (신갑순 골롬바)
- 10/8 (화) 유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
정태관 노엘 연미사 (정현경 노엘라)  
어머니 김옥자 마리아 연미사 (정금옥 로사)  
정경환 영원한 안식 연미사 (안준섭 요셉, 마리아)  
신철민 바오로 연미사 (최상현 요한, 사라)  
문성기 토마스, 문성분 아가타 연미사 (Mary Moon)  
정일순 베로니카 영원한 안식 연미사 (손영신 헬레나)  
정일순 베로니카 기일 연미사 (정경자 호노리나)  
안나 회원들을 위한 미사 (안나회)
- 10/9 (수) 유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
최영금 연미사 (라파엘)  
신철민 바오로 연미사 (최상현 요한, 사라)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
감사 미사 (강현구)  
전관숙 바오로, 최순덕 안나 연미사 (노현극 베드로, 전월선 크리스티나)  
이중석 다미아노 연미사 (가족)  
이중석 다미아노 기일 연미사 (가족)
- 10/10 (목) 유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
강유아 건강 미사 (안은아 마리아)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
신철민 바오로 연미사 (최상현 요한, 사라)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
브린, 가비 외손녀들 감사 미사 (최 로오렌스, 세실리아)  
이영, 우영, 에릭 자녀들 감사 미사 (최 로오렌스, 세실리아)  
민석, 민경, 미선 자녀들 감사 미사 (유옥영 스텔라)
- 10/11 (금) 유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)

- 10/11 (금) 김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
손민호 첫 돌 축하 미사 (손영신 헬레나)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
신철민 바오로 연미사 (최상현 요한, 사라)  
송준환 영원한 안식 연미사 (송 도로테아)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
박근우 바오로 연미사 (최정희 우슬라)  
강세랑 엘리사벳 연미사 (최 안나)  
김 다니엘 미사 (가족)  
이영자 마리안나 연미사 (가족)  
양정자, 양남일 부부 연미사 (김 케렌, 테레사)  
이문희 아셀모 미사 (이순혜 요아나)  
이봉래 안나 미사 (이 안나)  
미사 집전 사제, 수도자와 참석한 모든분 미사 (남미영 레지나)  
고 요안나 미사 (의명)  
백응복 스테파노 신부님 연미사 (이덕혜 테레사)  
장 레지나 연미사 (최태영 요셉)  
고 헬렌 영원한 안식 연미사 (민 헬레나)
- 10/12 (토) 유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
Harold 건강 행복 기원 미사 (부모)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
유주엽의 영원한 안식 연미사 (윤서미 사비나)  
박수경 스테파노 연미사 (박현경 로사)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
양정자, 양남일 부부 연미사 (김 케렌, 테레사)  
김다은 유스티나 생일 축하, 건강기원 미사 (권유진 레지나)  
박연수, 강민희 소피아 미사 (지명은 아네스)  
유수진 실비아 영원한 안식 연미사 (유행원 마리아)  
서영자 평안한 안식 연미사 (정 젤뚜르다)
- 10/13 (일) 박경희 골롬바 건강 기원 미사 (세실리아 대모님)  
유옥연 건강 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김성균, 김혜임 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
김지훈, 임신혁 가정 감사 미사 (김혜영 수산나)  
대모님 구 크리스티나 감사 미사 (최 로오렌스, 세실리아)  
이영임 빠른 건강 회복 미사 (최 아네스)  
Shaakira Hall 순산 기원 미사 (심명혜 체칠리아)  
로사리오회 회원 가정 미사 (로사리오회)  
가정 감사 미사 (가족)  
이동훈 안토니오 가정 미사 (김정옥 수산나)  
조영애 마리아 건강 기원 미사 (김정옥 수산나)  
박수금 영혼 영원한 안식 연미사 (가족)  
이성순 요세피나 연미사 (가족)  
김광호 영원한 안식 연미사 (김혜영 수산나)  
한 마리아, 홍순덕 요셉 연미사 (홍영숙 루시아)  
안숙자 아가다, 안재현 요셉 연미사 (홍영숙 루시아)  
김기남 아버지 연미사 (이희순 글라라)  
송기덕 평안한 안식 연미사 (심명혜 체칠리아)  
양재호, 박택열, 이순옥 안나 영원한 안식 연미사 (양만석 스테파노)  
이봉준, 김영자 영혼 안식 연미사 (이명실)  
신철민 바오로 영혼을 위한 연미사 (나 세실리아)  
오성현 데이빗 영혼을 위한 연미사 (오문자 테레사)  
강세랑 엘리사벳 영원한 안식 연미사 (성제회)  
아버님 이명규 연미사 (이철수 스테파노)  
오경신 다미아노 미사 (김 로사)  
동생 차 안드레아, 조카 차 빅토리아, 비비안나 미사 (차 베로니카)  
차 베로니카, 한 스테파노 부부 미사 (차 비비안나)  
시아버님 이성수 요한 바오로 기일 연미사 (이상하)

**미사 봉헌은 7일 전에 해주시고, 미사 봉헌 작성시 전화번호를 잊지 말고 기재해주세요.**

**주일 11 a.m. 미사 봉헌은 교중미사인 관계로 미사 봉헌이 되지않습니다. 미사봉헌 작성시 참고하시기 바랍니다.**



사복회	매달 마지막 수요일 9 pm	파니피캣 성가대	일요일 9:30am	골프데이	매달 제3주일 1 pm
단체장	매달 제3주요일 9 pm	한울림 성가대	금요일 8:30pm	성체회	매달 제3주일 9:30pm
구역, 반장회	매달 제1화요일 8 pm	Cherubim Choir	Sunday at 9:30am	성소후원회	매달 제4주일 12:30pm
단사회	매달 제2화요일 11 am	Juvenile Youth Orchestra	Friday at 7:30pm	성령가오회	매주 목요일 8 pm
요점회	매달 제1화요일 11am 미사후	Legos Teens Choir	Sunday at 8:30am	어머니 연합회	매달 제3주일 11 am 미사후
로사리오회	매달 제2주일 11am 미사후	장년연합회	제이(사)성가대	간호사회	매달 제4주일 12:30pm
성서회	매주 목요일 9 pm	제벳(사)성가대	소금(전체)	한국학교	토요일 9 am - 1 pm
베드로회	매달 제3목요일 8 pm	후포일(사)성가대		생활 상담소	매달 제24주일 12:30pm
하산회	매달 제1토요일 7:30pm	High School Youth Group	Friday at 8 pm	선교회	매달 제1토요일 11 am
대건회	매달 제3토요일 7 pm	고지시공	매달 제3주일 2 pm	무리아	매달 제4주일 1 pm
연합회	매달 제2주일 12:30pm	MC	매달 제2주일 11:30pm	Coverstone	2 <sup>nd</sup> Sunday after 9:30 Mass

평생촬영, 가족사진, 여가사진  
여권사진, 비디오 촬영, 액자

**M 사진관**  
40-19 159St. #B1 Flushing

718.886.1677

**년 차 장 난 짜면**

순 한국식 중화요리  
이 벨라도

718-225-1210  
201-07 Northern  
대.수 전화이 전화 7932에 전화

**플러스 약국**  
PLUS DRUGS

무엇이든 물어보세요! 대량 할인! 대량  
할인! 각종 처방전! 각종 의료기기  
신약분당제 10% 할인! 드립  
약, 의약품 / 가격 ED+ plusdrugs

718-352-1234  
209-31 Northern Blvd

**장례보험**

에어문 살아 마지막 여행

**오 다윗**  
718-908-0733

St. Paul  
Yvon Air Soccer  
성 바오로

**에원아프 스튜디오**  
당첨 100% 100% 100%  
모 테키블러  
718.908.0623

**제미 장의사**  
(718) 461-2660  
Leon E. Jarnie

백백년 공물하는 공헌 장례사  
(516) 780-3047

**JUNK EXPRESS**  
쓰레기 수거 및 풀거

직접운수, 풀거를  
목공, 수, 직물, 쓰레기  
비드나스, 제정정적, 풍속적, 일제  
양일 무료 견적, 양일 서비스 가능

(718) 415-2004

**다보안경원**  
DABO EYEWEAR

뉴욕최고의 안경점  
저렴한 가격  
최고의 서비스  
(성당 신자분 우대)

718-321-1212  
(KOSSENA 지점)  
718-358-9595  
(Union지점)

**스마일 약국**  
SMILE PHARMACY

Free Delivery  
(718) 358-3800  
(718) 358-1212  
150-07 Northern Blvd. 11354

**CHERRY HAIR**  
체리 헤어

718-661-1004  
192-27 Station Rd  
Flushing, NY 11358

**센츄리 홈즈**  
부동산

부동산, 투자, 매매, 렌트, 빌딩  
박난기 (캐서린)  
917-623-0007

**Danny Choi**  
골프 레슨

미국골프협회 (PGA) 자격을 갖춘  
30년 경력, 1000시간 이상  
718-757-2295  
Spring Rock Golf Center  
217 Denison Ave New Hyde Park

**노던 골프**

유명 Brand 골프클럽판매  
그림 교환, 클럽 수선

718-353-9800  
156-44 Northern Blvd.  
(H Mart Mall)

**FULTONEX REALTY**  
부동산

양한 주택, 비수입 세액, 렌트  
한국어, 중국어, 영어, 능동  
레슬리

718-666-5751  
88ed123@gmail.com

**유니온 약국**  
718-961-6010

부동산, 렌트, 매매, 빌딩  
백병수 레오  
약사 신영순 레오니아  
36-32 Union St.

**제일 장의사**  
한웅호 토마스

제일의 가격  
제일의 섬김  
(718)  
404-5252

**글로벌 에터미**  
atom (한국인, 대, 마, 라, 에)

건강, 여행, 교육, 이민, 부동산  
(절대 공짜, 절대 가격)  
개인/단체 선물 상담

917-930-1065  
148-01 34<sup>th</sup> Ave

**AC 약국 (노던 154개)**

최신형 최첨단 의료장비  
대신(전)의약품, 개인 예방접종  
각종 백신, 생활용품  
OTC, 각종 건강, 건강식품  
오일, 화장품, 의약품

15416 Northern Blvd.  
718-886-0060

**결혼 정보 회사**  
듀오 USA

한국 여느리, 한국 서취  
민중 수 있는 무료  
USA에서 인민을 만드세요.

201-242-0505 (NY)  
세실리아

**출장 프레백**  
웨딩 피로연 음식

917-703-3848  
김 클라라

**제일의 가격**  
**제일의 섬김**  
(718)  
404-5252

**RX 쏘아 약국**  
DR. PHARMACY'S PHARMACY

\*\* 각종 의료기, 진료, 의료 \*\*  
최고의 가격, 최고의 서비스, 최고의  
건강으로, 모든 의료기, 의료기

TEL. 917-563-7502  
150-15 Northern Blvd.  
Flushing, NY 11354  
(대우 근처 및 우편)

**AC 약국 (노던 154개)**

최신형 최첨단 의료장비  
대신(전)의약품, 개인 예방접종  
각종 백신, 생활용품  
OTC, 각종 건강, 건강식품  
오일, 화장품, 의약품

15416 Northern Blvd.  
718-886-0060

중고차 전문 · 전차종 렌스 및 판매  
100대 이상 차량 보유 · 90일 워런티  
Finances Available · Any Condition Car 구입

**YESAUTO**  
(718) 791-0884 크리스티나  
www.yesnewyork.com



**효안 한의원**  
한약, 침, 고령시교 보행차리  
(718) 353-6702  
(718) 600-5416  
142-11 38<sup>th</sup> Ave.  
Flushing, NY 11354

**최윤승변호사**  
이민법 / 상법  
무동산법  
(718)460-2512  
34-26 Union St. Suite 3F  
Flushing, NY 11354

**정무검도관**  
관장 임재경  
(바오로)  
(917) 952-8780  
(516) 504-0066

**아모레화장품**  
스킨케어 메이킹 전문  
(718)279-8400(Bayside)  
209-17 Northern  
(718)939-2932(Flushing)  
39-06 Union Street

**삼원각**  
W400 노던 후러싱  
연회석 완비  
명품미선, 동인지, 향유간  
교회, 직물 오방  
(718)445-8500

**부부 한의원**  
원장 박노태 요법  
연회석 및 편의시설  
718-888-1522  
185-20 Northern Blvd. Fl.

행여한 가정·가족의 건강  
**뉴-마트**  
동양·서양 그로사리  
■ 반찬, 음식 ■  
■ 고기, 생선 ■  
■ 과일, 야채 ■

**공인회계사 진명**  
개인 및 법인회계처리  
회계감사 / 세무조정  
세무신고  
(718)445-6400  
36-22A Union St #202

**맹큐 치과**  
일반 치과  
임플란트 전문 치과  
41-20 214th Pl.  
Bayside, NY 11361  
718-225-8877  
노던 플러싱에 위치한 플러싱 근교

중고  
장신구  
대포: 이복호(이복호)  
"보이지 않는  
곳에서도..."  
30여년간  
New York  
프로그래밍  
www.jewel.com  
뉴욕 · 뉴저지  
162-16 Sanford Ave. Flushing, NY  
대포: 718.353.2424  
뉴욕 · 뉴저지 모든 지역점 문의

**조진동 변호사**  
노던154가 케이스 은행쪽  
718-353-2699

뉴마트 생채육의 전문점  
718-344-5542  
718-428-4748  
212-12 Horace Harding  
Exp., Bayside, NY 11364

**대성 이발관**  
40-140 150 St.  
역과 골목  
연성경 마태오  
(718) 913-9736

대패 여어 명품보석상  
**임보석**  
GIA 증명서 발행처 보석  
명품 보석 전문점  
(718) 463-3313  
36-24 UNION ST.  
WWW.BMSJEWELRY.COM

**新亭 신정갈비**  
MINJUNG GALBI  
갈비, 돼지갈비 전문  
대·소 연회석 완비  
718-358-9292  
160-13 Northern

**에인 한의원**  
한국산 한약재 처방  
공진단 경육교  
외지성 다이어트  
(718)539-5161  
142-36 38<sup>th</sup> Ave 플러싱

**HOPE** since 1982  
AGENCY INC.  
시업제 · 건강 · 주택 · 자동차  
보험 · 건강 · 메디케어  
John Wilson · Igbo · Mon  
Insurance Brokers · 800-311-1111  
의망보험 718-981-5000

**공보석**  
고급 셋팅  
주인이 직접 세공  
(718) 762-6900  
39-10 Union 플러싱

**초롱 컴퓨터**  
강석구 그래픽  
프린터 판매 및 수리  
프로그래밍, 그래픽, 컴퓨터 수리  
강석구 그래픽  
(718)353-0911  
40-13 159<sup>th</sup> St Suite B

**이한식재통전문병원**  
동계 동 치과, 정형외과  
신경 재활 등 7개 진료  
7개 재활센터 제공  
718-224-1600  
140-21 32<sup>nd</sup> Ave 플러싱

**아카디아 학원**  
입시 전문  
사립고, 특목고 입시  
ISEE, SSAT, SHSAT  
대학 입시  
SAT, SAT II, AP  
209-35 노던 #201  
646-975-0573  
Akadia.institute@gmail.com

**우리 어덜트 데이케어**  
wooriadultday.com  
(718)709-4747  
무료 아침 점심 식사, 차량  
소셜 서비스 각종 프로그램 제공  
메디케어, 메디케어 소지자  
45-65 162 St, Flushing, NY 11358

**신성호 건축사**  
194-02 노던 2층  
(718) 428-2882

**초롱 냉동**  
냉장고, A.C, 세탁기  
건조기 등 출장수리  
(상업용 가정용)  
718-353-0944  
40-13 159<sup>th</sup> St Suite B

**이덕규 건축설계**  
비디오 3D, 2D, 3D, 4D, 5D  
건축, 인테리어, 3D, 4D, 5D  
718-353-8137  
151-01 노던 44C 플러싱

**MOTIVE**  
전국 분점  
718 767 2124  
www.motive.com

**FAELER PAW CLINIC**  
고양이 병원  
고경현 (바오로)  
최고의 의료 기술과  
최첨단 의료 장비 완료  
현양 마트 옆 150PL  
718-445-4370

**신성호 건축사**  
194-02 노던 2층  
(718) 428-2882

**후러싱 꽃집**  
결혼·생일 축하 꽃  
가족행사 위한 화분·장례화환  
718-463-9055  
147-20A Northern Blvd  
www.flushinggardenflorist.com

**스프링 골프**  
골프 클럽, 골프 의류  
액세서리  
(718) 224-4444  
221-02 Horace Harding  
Exp., Bayside, NY 11364

**KCS**  
KCS 공공보건부  
718-791-2197  
718-886-4126  
간헐적 저혈당, 당뇨병  
음식물섭취 교육, 당뇨병  
건강보험, 당뇨, 당뇨 관리

**대원 한방 통증 병원**  
고급어, 육농염 / 안구 건조염, 안구염  
비염, 무오염염 / 녹내장, 백내장, 배농염  
야도염, 건선, 거위 피부염 / 순창염, 어깨 무릎 통증  
메디케어, 의망보험 취급 / 물리치료, 침, 안약 처방  
163-15 Northern Blvd. 1층  
718) 321-0120 **원장 안 토마스**

2nd Sunday in October

Naaman the Syrian leper-general washes clean, following the instruction of God's prophet Elisha. Jesus heals the lepers by his own Word and a foreigner returns to give thanks. Naaman hauled away dirt from the Holy Land to make a holy place. The healed Samaritan leaves, praising God and full of faith in the Messiah. For us Christians, God's presence is not confined but is wherever we gather to praise the Lord. There we are nourished and healed in the Eucharist, our thanksgiving.

**Special Collection**

Oct. 20th (Sun) : World Mission Sunday

**Flu Vaccinations**

Date : Oct. 13th (Today) 9 a.m. - 1:30 p.m.  
 Place : Church basement  
 Please bring ID (first come, first serve)  
 Questions : Nurses Association

**Marriage Pre Cana**

Dates : Oct. 26th (Sat)  
 Time : 1 p.m.  
 Place : St. Thomas Education Center  
 Cost : \$40  
 Questions : Church office (718) 321-7676

**BAZAAR**

**2019 St. Paul Chong-Ha Sang Church Bazaar**

Date : Oct. 20th (Sun)  
 Time : 9 a.m. - 4 p.m.  
 If you wish to have a booth, please contact the church office (718) 321-7676 or Luke Lee at (718) 902-4884.

**Kimchi Jars for Church Bazaar**

We are collecting kimchi jars. If you have empty and clean one gallon or half-gallon jars, please bring them to the Rosario group in the church basement.

Rosary Prayers for The Unity of Catholic Churches Around The World  
 Our Church Goal : 1 Million  
The total rosary prayers up to last week is 924,546 decades.

Announcements

**SUNDAY SCHOOL**

**High School Teachers Vs. Students Basketball**

Dates : Today, Oct. 13th  
 Time : 2 p.m.  
 Place : Memorial Park

**Carpet Time**

Carpet time starts at 11 a.m. every Sunday. Our teachers are not responsible for childcare before 11 a.m. due to our staff meeting and class preparations. We kindly ask for your understanding.  
 - Sunday School Teachers

**6-8th Grade Junior High Retreat**

Dates : Friday, Nov. 1st - Sunday, Nov. 3rd  
 Time of Arrival on Friday : 5:30 p.m. church basement  
 Place : St. Josephat's Retreat Center  
 Address : 1 E Beach Dr. Glen Cove, NY 11542  
 Fee : \$120  
 ♦ Must return permission slip and emergency blue card by 10/27 to Sunday School Teacher

**9-12th Grade High School Retreat**

Dates : Friday, Nov. 8th - Sunday, Nov. 10th  
 Time of Arrival on Friday : 5:30 p.m. church basement  
 Place : St. Josephat's Retreat Center  
 Address : 1 E Beach Dr. Glen Cove, NY 11542  
 Fee : \$120  
 ♦ Must return permission slip and emergency blue card by 11/3 to Sunday School Teacher

**Children's Mass and Sunday School Cancelled**

Date : Oct. 20th (Sun)  
 Due to the Church Bazaar, Children's Mass is cancelled. There is NO Sunday School.

**Korean School Closed**

Date : Oct. 19th (Sat)  
 Due to the Church Bazaar, Korean School will be closed on Oct. 19th and resume on Oct. 26th (Sat).

**Church Office Closed**

Oct. 14th (Mon) : Columbus Day  
 There is only 7 a.m. Mass on Columbus Day.

---

---

# The Faith of Samaritans and Foreigners

< Twenty-Eight Sunday in Ordinary Time >

---

By Fr. Joseph Veneroso, M.M.

---

Have you noticed how often Samaritans show up in the gospel stories? And always in a good light. Believe it or not, the earliest Christians (all converts from Judaism) found this scandalous. In one gospel it is explained that the Jews and the Samaritans did not like or deal with one another.

Samaritans were those left behind when the Jews were taken captive to Babylon. Absent a Temple, they developed their own religion and understanding of God. When the Jews returned from exile, they regarded Samaritans as foreigners, not worthy of God’s mercy.

Jesus comes and holds up Samaritans as just as good as Jews. The Good Samaritan, the woman at the well, the grateful leper all reinforce the truth that God loves ALL people. Romans, Greeks and other foreigners (yes, even Koreans and Americans!) can all receive blessings —and salvation. We are rightly proud to be Roman Catholics, members of the church founded by Jesus himself. But we do not own God. God loves everyone equally. That’s the good news.



---

## WORKSHOP

---

### Youth Liturgy Workshop for New Applicants

Date : November 17th (Sun)

Age : Students in junior high and high school

Start : 11:45 a.m. (after Sunday School)

End : 1:30 p.m.

We are looking for new students to be readers for 9:30 a.m. mass. Breakfast will be provided.

Please note :

Applicants must be scheduled readers for the 12:30 p.m. mass at least twice before they are to be liturgists for the 9:30 a.m. mass.

Please contact:

**Christine Cho** (929-433-6346),

**Andrew Kim** (929-600-3727), and

**Mary Moon** (718-781-8616)

### *Universal Prayer*

- ◆ For the Church on earth, that she may continue to heal broken lives in the power of the Holy Spirit, let us pray to the Lord. ☉ Lord, hear our prayer.
- ◆ For the community of our nation, that we may protect the rights of minority groups, let us pray to the Lord. ☉
- ◆ For the Native Peoples of this country who lost their lands and many of their customs, that they may recover their identity and traditions, let us pray to the Lord. ☉
- ◆ For those who work in hospitals and nursing homes, that they may use skill with compassion, let us pray to the Lord. ☉
- ◆ For ourselves, that we may humbly thank God for the gift of faith, let us pray to the Lord. ☉
- ◆ For those who have died with Christ, that they may live and reign with him. Let us pray to the Lord. ☉



